****

目 录

一、项目概况

二、中介服务机构资格要求

三、服务范围及工作内容

四、服务要求

五、公开选取规则

六、其他要求

七、相关防疫工作事项

八、附件

一、项目概况

**1.项目名称：**练市镇荃步村白蚁危害调查及白蚁防治综合治理项目

**2.建设服务单位：**浙江湖州众创投资建设有限公司

**3.项目地点：**练市镇荃步村，具体以业主指令为准

**4.项目概况：**荃步村地处湖州市南浔区练市镇西部，距镇中心3.5公里、湖盐公路1公里，村内水网交织，水陆交通极为便利。总耕地面积2978亩，行政区域面积3.13平方公里。内容包含白蚁危害调查及白蚁防治综合治理等，具体以项目业主指令为准

**5.服务金额：**￥205000元—￥250000元（含上下限，竞价人报价超过该报价区间的，视为无效报价）

**6.项目资金来源情况：**自筹

**7.代理公司：**杭州广厦建筑咨询有限公司（联系电话：0572-3065566）

二、中介服务机构资格要求

1.已在中国境内注册，在法律上、财务上独立，合法运作的独立法人，且营业范围必须满足本次公开竞价范围。

2.选取中介方式：本次采用【公开竞价】模式，要求报名企业符合资质类型要求且已经进驻湖州市网上中介服务超市（南浔）和通过审核的中介服务机构。

三、服务范围及工作内容

**1.公开选取范围：**符合本项目资质类型要求且已经进驻湖州市网上中介服务超市（南浔）和通过审核的中介服务机构

**2.服务工作内容:**

荃步村地处湖州市南浔区练市镇西部，距镇中心3.5公里、湖盐公路1公里，村内水网交织，水陆交通极为便利。总耕地面积2978亩，行政区域面积3.13平方公里。内容包含白蚁危害调查及白蚁防治综合治理等，具体以项目业主指令为准

通过开展调查工作摸清练市镇荃步村的白蚁危害现况，以“生态防治、技术先进”为原则，整理编制报告，遵循“区域控制、防治结合、综合治理”为策略，研究制定科学性、合理性和可操作性的白蚁综合治理方案，将白蚁综合治理列入练市镇荃步村建设的日常管理内容，建立白蚁防治检查数据库。

调查工作严格按照省住房和城乡建设厅及市住房和城乡建设局的指示要求开展，调查的具体内容根据白蚁的生活习性、生存环境、传播途径以及危害机理，摸清街区内的白蚁种类、活动规律、危害趋势、危害迹象、危害程度等，进行白蚁种类标本采集，对调查的范围、频次及方法，调查资料的记录、危害种类分析、整理造册存档等。

四、服务要求

**1、技术要求**

1、符合国家住建部批准并发布的（编号JGJ/T245-2011）中华人民共和国行业标准《房屋白蚁预防技术规程》；

2、治理范围内的文物/传统建筑白蚁危害等级按《建设工程白蚁危害评定标准》GB/T51253-2017评定不高于Ⅰ级；

3、治理范围内的古树名木白蚁危害等级按《建设工程白蚁危害评定标准》GB/T51253-2017评定不高于Ⅰ级；

4、项目方案编制及治理原则符合《浙江省传统村落和历史文化名城名镇名村白蚁防治技术导则》《浙住建厅2019年第11号》

5、治理范围内的其他房屋建筑白蚁危害率下降 90%及以上；

6、治理范围内的其他园林植被白蚁危害率下降 90%及以上。

7、药物要求：竞价人应保证所用白蚁药剂都符合国家标准，无国家标准的，按行业标准执行，无国家和行业标准的，按企业标准执行；并且符合相关法律、法规规定的要求；

8、监测装置及使用的饵料要求：符合浙江省住房和城乡建设厅批准并发布的ＤＢ33/T 1108-2018《房屋白蚁监测控制系统应用技术规程》要求。

**2、服务人员及车辆要求**

2.1.拟派项目负责人资格条件：具有“生物或药物检测或房屋建筑工程专业工程师及以上技术职称证书”或“具有白蚁技师资格”； （技术职称证书中未体现专业的须同时提供相应专业学历证书）

2.2.其余人员根据项目自行配备。

2.3.配置有白蚁防治专用汽车不少于1辆，以及配备必要的白蚁防治设备、工具、药物、安全、统一工作服、劳保用品。有环境安全的药物专储仓库。

**3、服务期限**

白蚁防治工程项目首次完成工期：合同签订生效后60日历天（含验收）；

白蚁防治包治期：三年（自白蚁防治工程项目完成验收合格并交付使用之日起计算，每年复查不少于2次）。

**4、结算价计算及付款方式**

4.1付款方式：白蚁防治工程完成验收合格后当年年底支付合同价的60%；第2年年底支付合同价的20%；第3年年底支付合同价的20%；

4.2竞价人的报价是履行合同的最终价格，应包含拟投入本项目工作所发生的所以费用及竞价人认为完成本需求书文件规定内容所需发生的其它费用，凡未列入的，将被视为均已包含在竞价报价中。只允许有一个报价，任何有选择的或有条件的报价将不予接受。其市场风险由中选人承担。

4.3合同签订后不论政策调整、市场价格波动等任何因素，在合同履行过程中总价一律不予调整，一次包干，各竞价人在报价时充分考虑上述因素对竞价报价的影响。

**5.履约保证金：**无

**6.报名提供资料：**

6.1企业营业执照；

6.2《湖州市网上中介服务超市交易承诺书》；

6.3竞价代表授权委托书及社保证明（社保机构出具的由本单位或分公司为其缴纳的近3个月中任何1个月,可通过网上社保查询系统进行打印并盖企业公章。除实际情况中无需缴纳社保的可以不提供社保证明，但须提供相关情况说明及证明资料并加盖公章。如为退休人员，提供退休证明及返聘合同）；（如委托代理人）

6.4项目负责人证书及项目负责人社保证明（社保机构出具的由本单位或分公司为其缴纳的近3个月中任何1个月,可通过网上社保查询系统进行打印并盖企业公章。除实际情况中无需缴纳社保的可以不提供社保证明，但须提供相关情况说明及证明资料并加盖公章。如为退休人员，提供退休证明及返聘合同）；

6.5竞价人认为需要提供的其他资料。（如有）

**注：至报名截止时间止，以上资料未提供齐全的，视为报名未成功。以上内容系统中未设置端口的，由竞价人上传至系统中的任一端口均可。**

**7、费用承担**

1.竞价人准备和参加竞价活动发生的费用自理。

**2.本项目代理服务费按人民币5000元整计取已包含在中选服务费中，由成交人支付给招标代理机构。该费用请各竞价单位综合考虑在报价中。**

五、公开选取规则（公开竞价）

**1.报名：**符合条件的中介服务机构可以在规定的时间登录网上报名。截止报名时间，报名参加竞价中介机构只有1家的，系统自动延期 2 个工作日，延期后满足2家方进入公开竞价。

**2.公开竞价时间：**公开竞价截止时间系统自动开启竞价通道，竞价开始至结束为 30 分钟，已报名成功中介机构必须在规定的30分钟内完成一次性报价。否则为无效竞价。

**3.确定中选人：**公开竞价结束，选取所有竞价中报价最低的为中选人。所有竞价中出现2家及以上最低报价的，采用以下**（综合评价）**方式确定中选人：

□随机抽取：抽取时间为 / 年 / 月 / 日 / 时；

抽取地点： /

要求：项目业主、有资格抽取拟中选人（报价并列最低的拟中选人）委派相关人员（法定代表人或授权委托人）到现场随机抽取。

随机抽取程序：

所有拟中选人随机抽取一个属于自己序号球放入抽取箱中；项目业主在所有序号球中随机抽取 3 次（具体抽取次数视并列数而定,如只有两家抽取2次），依次代表第一中选人、第二中选人和第三中选人。

**☑综合评价：**

评价时间：**2022年 8 月 19日14:30时；**

评价地点：**电子竞包文件（评价文件）发送至指定邮箱**。

 评比专家由项目业主组建，人数为3人。

评价内容：（50分）

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **序号** | **评审****内容** | **评分标准** | **分值** |
| **1** | **房屋白蚁预防综合治理方案** | 1.白蚁综合治理流程及保证措施是否具有针对性、科学合理、施工部署全面与可行性，综合评审，最高得6分，未提供不得分； | **0-6分** |
| 2.白蚁防治质量管理体系与措施；是否具有可行的质量保证措施，责任落实，措施得力，综合评审，最高得6分，未提供不得分； | **0-6分** |
| 3.白蚁防治施工进度的保证措施是否具有针对性和可行性，综合评审，最高得6分，未提供不得分； | **0-6分** |
| 4.施工过程中人员、材料、机械等投入是否满足施工要求，综合评审，最高得6分，未提供不得分； | **0-6分** |
| 5.白蚁综合治理策略措施是否具有较强的指导性与可行性，综合评审，最高得6分，未提供不得分； | **0-6分** |
| **2** | **维护方案及应急措施** | 对本项目的理解，结合本村实情及本项目的情况，其提供的方案的针对性、合理性等方案措施，综合评审，最高得5分，未提供不得分； | **0-5分** |
| **3** | **团队人员力量** | 拟投入本项目团队技术人员中（除项目负责人外）：1.具有生物或药物检测或房屋建筑工程专业中级及以上技术职称证书的，每人得1分，最高得3分；2.经过白蚁防治职业技能培训与考核鉴定，持有职业资格证书的专职人员或白蚁防治从业人员培训证书的专职人员，每人得1分，最高得3分。3.持有全国白蚁防治中心组织的白蚁防治技术管理培训班学习教育证书或新技术应用培训班学习教育证书的技术人员，每人得1分，最高得3分。**注：提供人员证书及社保证明扫描件加盖公章（技术职称证书中未体现专业的须同时提供相应专业学历证书），否则不予认可。** | **0-9分** |
| **4** | **企业****业绩** | 2019年1月1日至今（以合同签订时间为准），已承接过白蚁防治工程项目业绩的，每个得2分，最高得6分。未提供不得分。**注：提供合同扫描件加盖公章，合同中未能体现以上内容的须同时提供相应证明资料，否则不予认可。** | **0-6分** |

**注：1）根据需求书要求制作好竞包文件（电子文件）。由于疫情影响，本次综合评价要求竞价人提交电子版竞包文件以电子邮件形式发送指定邮箱（按要求制作完成并按要求签字盖章后进行扫描，所有扫描件合并为一个压缩包；或按要求制作完成后进行电子签章，并转换为PDF版本后进行压缩；压缩包名称为：竞价项目名称+竞价人名称）。**

**2）接收电子竞包文件的指定电子邮箱：****hzgsjzzx@163.com****。**

**3）评比专家全部到场后，电话通知竞价人，竞价人接到电话通知后在规定时间内（20分钟）发送至指定邮箱，由评比专家和代理机构一起接收竞包文件，超过规定时间收到的竞包文件不予认可（以指定电子邮箱收到时间为准，逾期不予认可视为放弃竞价资格）。**

**4）系统中显示的联系方式联系不上的视为放弃。**

**5）由评比专家对截止时间前收到的有效竞包文件进行打分，拟中选人得分为全部专家评审分的算术平均值，并保留二位小数（小数点后保留2位，第3位四舍五入）。按综合得分从高到低分别推荐第一中选人、第二中选人和第三中选人。**

**6）综合评价出现二个及二个以上并列分的，现场抽签确定。**

**7）至截止时间止，指定邮箱收到的有效电子竞包文件只有一家，则该竞价单位为本项目中选人。**

□其他方式：（由项目业主自拟内容）

4.公开选取结束，对中选结果（提供的评价内容）进行公示，公示期不少于3日。

5.中选结果公示结束后，中选人须24小时内在湖州网上中介服务超市“合同管理”区响应服务事项。同时在湖州网上中介服务超市自助打印成交通知书。

6.中选人与项目业主应当自响应服务事项后5个工作日签订服务合同，同时将双方签订的合同上传至湖州网上中介服务超市。

7.中选机构放弃中选、因不可抗力不能履行合同、不按照需求书要求履行服务，或者被查实存在影响中选结果的违法行为等情形，不符合中选条件的，项目业主可以从备选排序中依次确定中选机构，也可以重新公开选取。

六、其它要求

1.参与公开选取的中介服务机构，务必按照本需求书的有关要求，做好计划安排，准备好相关材料。中选人存在以下行为的，项目业主有权终止协议，并按相关规定报中介超市运营管理机构进行综合评价和处理。（一）中选人擅自放弃中选结果；（二）超出公告及需求书范围，擅自提高服务收费或变相要求业主单位增加服务费用的；（三）中选人中选后未在24小时内响应服务事项，又不说明理由的；（四）中选机构自签订协议之日起，未能按公告要求的服务时间完成服务的；（五）中选机构未按从业规范提供服务，服务质量不达标的。

2.中选人所提供的服务人员在服务期不得调整，如需调整必须先得到项目业主同意，且调整后人员资格、职称不得低于调整前的人员，否则项目业主有权单方终止合同。

七、相关防疫工作事项：

**本项目为不到场竞价，如竞价人确需到场的，必须满足以下要求：**

**（1）只允许各潜在竞价人委派一名人员参与现场竞价活动（即竞价代表），到场竞价人员为14天内无疫情中高风险地区旅居史、无与发热病人接触史，且近期身体健康。**

**（2）潜在竞价代表必须持有湖州市健康码（绿码）、行程码（绿码）（可通过支付宝、浙里办、微信自主申领）并满足当地防疫要求，否则不得到现场。各竞价代表请随身携带身份证并做好佩戴口罩等防护措施；**

**（3）凡有流行病学史，有发热、咳嗽等症状的，均不得参加竞价活动；**

**（4）主动配合进行体温检测、健康码、行程码和身份证核验；**

**（5）请各潜在竞价单位充分考虑因路程、卡口防疫检查等因素（注：不得违反国家、浙江省、湖州市、南浔区等相关规定）。特殊时期，为避免各因素带来不便导致时间效率问题，请各潜在竞价人提前30分钟到场，确保竞价有效；**

**（6）所有人员应自觉遵守国家以及省、市、区有关疫情防控的规定，服从现场工作人员的现场管理，注意做好防护措施，全程佩戴口罩，人与人之间保持1米以上距离，不扎堆集聚，不喧哗闲聊，完成相关工作后即刻离场，不得滞留。**

八、附件（未提供格式的，格式自拟）

1. 湖州市网上中介服务超市交易承诺书

2. 法定代表人身份证明书

3. 竞价代表授权委托书

4. 拟投入本项目管理机构配备情况表

5. 企业业绩一览表

6. 合同

湖州市网上中介服务超市交易承诺书

为维护网上中介服务超市公平竞争，营造诚实守信的交易环境，我单位自愿参与“湖州市网上中介服务超市”的相关交易，自愿将本单位相关信息在网上中介服务超市对外公示，接受社会监督。对此，郑重承诺如下：

一、我单位提交并在湖州市网上中介服务超市发布的相关信息均真实有效，提交的材料无任何伪造、修改、虚假成分，材料所述内容均真实。若违反本承诺，一经查实，我单位愿意接受公开通报，自愿退出所有在湖州网上中介服务超市上正在进行选取的项目，并同意取消我单位的选取资格。按照相关规定，在通报或者处罚期限内不再参加湖州市网上中介服务超市任何项目的选取活动。

二、我单位将按照法定业务范围承接相关中介服务项目，并按国家有关服务质量要求和项目业主需求提供相应服务，中介服务费用严格按照国家标准执行。

三、我单位在参加湖州市网上中介服务超市选取过程中严格遵守各项廉政制度，如有违反，自愿按相关规定接受处罚。

四、我单位今后将认真、及时维护和更新湖州市网上中介服务超市中与我单位有关的内容，如未能及时维护和更新，将自愿承担由此造成的一切不良后果。

承诺人法定名称（公章）：

承诺人法定地址：

承诺人（法定代表人签字或盖章）:

电话：

传真：

年 月 日

**法定代表人身份证明书**

（姓名） 是 （竞价人单位名称）的法定代表人，身份证号码为 。

 特此证明

|  |
| --- |
| 法人代表身份证复印件（正、反面） |

竞价人： （盖章）

 法定代表人： （签字或盖章）

 日期： 年 月 日

**竞价代表授权委托书**

本授权委托书声明，我 （姓 名）系 （竞价人名称）的法定代表人，现授权委托 （单位名称）的 （姓名）为我单位代理人，以本单位的名义参加 （项目业主）的 （项目名称）项目的公开竞价活动。代理人在竞价过程中所签署的一切文件和处理与之有关的一切事务，我均予以承认。

代理人无转委托权，特此委托。

|  |
| --- |
| 代理人身份证复印件（正、反面） |

代理人： （签字） 性别 ： 年龄：

身份证号码： 职务：

竞价人： （盖章）

法定代表人： （签字或盖章）

 授权委托日期： 年 月 日

**本项目管理机构配备情况表**

项目名称：

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 序号 | 姓 名 | 项目组职 务 | 专业 | 职称 | 备注 |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |

注：1、此表仅提供了表格形式，竞包人应根据需要准备足够数量的表格来填写；

2、**请附证书复印件（加盖公章）**。

竞价人： （加盖公章）

法定代表人或其授权委托人： （签字或盖章）

日 期： 年 月 日

**企业业绩一览表**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 序号 | 项目名称 | 项目内容 | 合同签订时间 | 委托单位 | 委托单位联系人及电话 |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |

 竞价人： （盖章）

 法定代表人或其授权代理人： （签字或盖章）

 日 期： 年 月 日

**合 同**

**（仅供参考，以正式合同为准）**

采购人（甲方）：

供应商（乙方）：

为保证甲方采购乙方的关于练市镇荃步村白蚁危害调查及白蚁防治综合治理项目的相关服务，依据《中华人民共和国民法典》的有关规定，经甲、乙双方友好协商，签订本合同并遵照执行。

一、服务内容

二、服务期限

白蚁防治工程项目首次完成工期：合同签订生效后60日历天（含验收）；

白蚁预防期：三年（白蚁防治包治期自白蚁防治工程项目完成验收合格并交付使用之日起计算，每年复查不少于2次）。在此包治期内若本项目内出现蚁患，乙方需在接到甲方书面通知后2日内，前往现场实施防治工作，所发生的费用由乙方承担，甲方不再支付任何款项。

三、费用与支付方式

1、合同价款：本合同实行总价包干的计算方式，该合同金额大写： 元整 （小写：￥ 元 ）。

2、付款方式：白蚁防治工程完成验收合格后当年年底支付合同价的60%；第2年年底支付合同价的20%；第3年年底支付合同价的20%。

四、甲方的权利和义务

1、签订合同时，甲方向乙方提供相关图纸。

2、指派 为甲方代表，负责对白蚁防治服务质量、进度进行监督检查，以及项目中间验收，办理验收、变更、登记手续和其他事宜。

3、负责按服务进度和乙方提供的白蚁防治方案，提前通知乙方进行现场服务，避免项目进行过程不能衔接而影响服务质量或进度。

4、协调做好现场保护工作和服务协调工作。

5、有权不定期对乙方合同履行情况进行抽查。

五、乙方的权利和义务

1、指定 为乙方项目代表，负责合同履行。按要求组织项目实施，保质、保量、按期完成项目。

2、乙方收到甲方提供的相关图纸后，10个工作日内向甲方提供经甲方审核通过的白蚁防治方案作为合同附件。

3、乙方严格执行服务规范、安全操作规程、环境保护规定，根据服务进度做好现场服务记录，由甲、乙双方签署确认服务完成和项目结算依据。

4、严格管理服务现场的白蚁预防药物及药物器械，防治盗窃和中毒事件发生。

六、质量及验收的约定

1、本项目以房屋白蚁预防综合治理方案和浙江省工程建设标准《房屋白蚁监测控制系统应用技术规程》（编号DB33／T1108—2018）作为质量评定验收标准。

2、乙方项目完成部分后，甲方派代表签证验收，作为项目完成验收依据。

3、全部白蚁防治项目服务完毕后，乙方应通知甲方验收。甲方办理验收手续。

七、定期复查

1、乙方在包治期限内，每年回访复查不少于两次，并做好《白蚁预防服务复查记录》。

八、停建或缓建

1、因政策调整、不可抗力及甲、乙双方之外原因导致项目停、缓建，使合同不能继续履行，双方应签订项目停、缓建协议。

2、项目停、缓建后，乙方应妥善做好已购材料、设备的保护工作，按甲方要求将自有设备、人员撤出服务现场。

九、违约责任

1、甲方未按合同约定支付项目费用的，每逾期一天按应付金额每天万分之一向乙方支付违约金。逾期30天仍未支付的，乙方有权解除合同，甲方应承担乙方已完成部分的白蚁预防工程费用并赔偿因此引起的一切经济损失。

 2、乙方未按合同约定完成白蚁预防工程项目，每逾期一天按合同总价款的5%向甲方支付违约金。逾期30天仍未完工的，甲方有权解除合同，乙方应向甲方支付本合同总价款的20%作为违约金，并要求乙方赔偿因此给甲方造成的一切经济损失。

3、乙方工程质量及服务未达到要求，造成甲方或房屋权属人直接经济损失的，乙方应向甲方或房屋权属人赔偿一切经济损失。

 4、乙方未履行本合同造成经济损失的，乙方应向甲方或房屋权属人赔偿，包括另行委托第三方施工发生的费用及对甲方造成的其他损失。

 5、在白蚁包治期内，乙方未履行相关义务或未及时履行相关义务的，应向甲方支付本合同总价款的20%作为违约金，经甲方书面催促后仍不履行的，甲方还有权解除合同并要求乙方赔偿因此给甲方造成的一切损失。

十、合同的文本及生效

1、本协议经甲乙双方法定代表人或其授权代理人签字并加盖公章后即生效。

2、本协议未尽事宜，经双方商议可续签补充协议，该补充协议与本协议具有相同法律效力，但该补充协议的内容不能实质性修改本协议的主要条款。

十一、 争议处理

1、本合同在履行期间，双方发生争议时，在不影响项目进度的前提下，双方可协商解决或请有关部门进行调解。

2、当事人不愿通过协商、调解解决或者协商不成时，双方可选择向甲方所在地人民法院起诉。

十二、 其他

1、乙方必须使用国家有关主管部门批准生产和使用的白蚁专用药物及药物器械或全国白蚁防治中心推荐认定的产品。

2、本项目自白蚁预防工程项目完成验收合格并交付使用之日起，乙方确保本项目（属合同预防范围）在包治期内不受蚁害，如出现蚁害，乙方须跟踪灭治。

3、本项目因服务延期，甲方须书面通知乙方，项目完成时间相应顺延。

4、服务单位进场之后按房屋白蚁监测控制技术规范进行操作。

5、未经过甲方的书面同意，乙方不得转让其应履行的合同项下的义务，和将部分合同项下的义务分包给其他单位完成。

6、乙方不得参与可能与合同规定的与甲方的利益相冲突的任何活动。

7、乙方人员在甲方场地工作时，应遵守甲方相关规章、制度。

8、本合同任何一方给另一方的通知，都应以书面形式发送，而另一方应以书面形式确认并回复对方。

9、合同履行期内甲乙双方均不得随意变更或解除合同。合同若有未尽事宜，需经双方协商，订立补充协议，补充协议与本合同有同等法律效力。

10、磋商文件、响应文件及评审过程中形成的文字资料、询包纪要均作为本合同的组成部分，具有同等效力。

11、乙方在合同签订时须向甲方提供合同履约保证金，按合同总金额的 / 计收，金额为 无 。项目验收合格无误后5日内无息退还。

12、本合同一式五份，甲方执二份，乙方执二份，代理机构一份。本合同自双方签字盖章并且乙方依约支付履约保证金后生效。

13、适用法律：本合同应按照中华人民共和国的法律进行解释。

甲方（盖章）： 乙方（盖章）：

法定代表人： 法定代表人：

或受委托人（签字）： 或受委托人（签字）：

联系人： 联系人：

地址： 地址：

电话： 电话：

传真： 传真：

开户银行： 开户银行：

账号： 账号：

 签约日期： 年 月 日